



# Unser Stadtblatt

## Stadtamt

Christian Penn über die  
aktuellen Ereignisse  
**Seite 02**

## Aktuelles

800 Jahre Eferding  
**Seite 15**

## Leben

Zuschuss zum Semester-  
ticket für Studierende  
**Seite 24**

## Service

Veranstungskalender  
**Seite 39**



Eferding  
SEIT 1222

Foto: Eva Dierdorfer



Foto: Peter-Christoph Mayr Fotografie

**Bürgermeister Christian Penn**

## Liebe Eferdingerinnen! Liebe Eferdinger!

„Das einzig Beständige im Leben ist die Veränderung.“ Nach den diesjährigen Landtags-, Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen trifft das auch auf unser Bundesland und natürlich auch auf unsere Stadt zu. Auch hier hat sich die politische Landschaft verändert.

Nach den intensiven Ressortverhandlungen fanden am 04. November 2021 die Angelobung und die konstituierende Sitzung des neu gewählten Gemeinderates, des Stadtrates, sowie auch meine Angelobung als Bürgermeister statt.

Ich habe mich entschieden, mich voll auf mein Amt als Bürgermeister

zu konzentrieren und habe daher meine bisherige Arbeitsstelle als Betriebsratsvorsitzender in der Diözese Linz beendet.

Die Aufgaben und Projekte in den kommenden Jahren sind sehr vielfältig. Zentrale Themen sind die Belebung unserer Innenstadt, die Sicherung von Kinderbetreuungsplätzen und auch der barrierefreie Zugang zu den Zügen auf unserem Bahnhof.

Die 800 Jahr-Feier unserer Stadt rückt näher und ist ein wichtiger Beitrag, um Eferding mit seinen vielen Vorzügen und Schönheiten bekannter zu machen.

In den letzten Tagen und Wochen habe ich sehr oft den Satz gehört „Wann hättest du denn Zeit?“ oder „Wann haben Sie denn Zeit?“ „Ich hätte da eine Frage oder möchte gerne etwas besprechen.“ Die Frage nach der Zeit ist gerade in der vorweihnachtlichen Hektik nicht immer ganz leicht zu beantworten. Mir ist es wichtig, die Anliegen ernst zu nehmen,

Ihnen/dir zuzuhören und für das Wohl unserer Stadt da zu sein.

Sich Zeit nehmen, gerade zu den bevorstehenden Festtagen, ist auch ein Zeichen des guten Miteinanders und der Solidarität. Gleichzeitig wissen wir, dass die Corona-Pandemie noch nicht überwunden ist. Deshalb ersuche ich alle, auch zu den Feiertagen die Hygieneregeln einzuhalten.

An dieser Stelle danke ich allen, die einen Beitrag leisten, um die Pandemie zu überwinden: den Ärztinnen und Ärzten, dem Pflegepersonal, den MitarbeiterInnen in den Apotheken, in den Impf- und Teststraßen des Roten Kreuzes. Es sei auch all jenen gedankt, die durch die Einhaltung der Maßnahmen und/oder durch die Impfung mit-helfen, die Pandemie einzudämmen.

Im Namen der Stadtgemeinde Eferding wünsche ich Ihnen schöne und erholsame Weihnachtsfesttage und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2022!

**Alles Gute – bleiben Sie oder werden Sie gesund!**  
**Ihr/Euer Bürgermeister**  
**Christian Penn**

## Personalecke

### NEU IM TEAM:

#### Kindergarten Ludlgasse

Seit 01. Dezember ergänzt Frau Aumayr Marlene im Kindergarten Ludlgasse als Pädagogin das Team im Kindergarten Ludlgasse.

Wir wünschen ihr einen guten Start und heißen sie herzlich willkommen.

#### Impressum:

Medieninhaber, Herausgeber und Redaktion:  
Stadtgemeinde Eferding, 4070 Eferding, Stadtplatz 31,  
Telefon: 07272/ 55 55-0, Fotos: Archiv der Stadtgemeinde  
Eferding, Privatfotos, Rest namentlich gekennzeichnet.  
Gestaltung, Layout und Herstellung: zunder.wtf,  
Redaktionsschluss nächste Ausgabe: Freitag, 18.02.2022.

Sollten Sie einmal kein Stadtblatt erhalten, bitten wir Sie sich per Mail an [katrin.fraueneder@eferding.at](mailto:katrin.fraueneder@eferding.at) oder unter 07272 5555 1130 an Frau Fraueneder zu wenden. Das nächste Stadtblatt erscheint in der KW11.





## Konstituierende Sitzung 2021



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

Am 04. November 2021 fand die konstituierende Sitzung des neugewählten Gemeinderates für die Funktionsperiode 2021–2027 unter der Einhaltung der zu diesem Zeitpunkt gültigen COVID-19 Bestimmungen im Kulturzentrum Bräuhaus statt. Bezirkshauptmann Mag. Christoph Schweitzer, MBA nahm die Angelobung des neuen Bürgermeisters Christian Penn vor, der anschließend den Gemeinderäten das Gelöbnis abnahm.



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

**Anschließend wurden folgende Mandatare in den Stadtrat der Stadtgemeinde Eferding gewählt:**

### FÜR DIE ÖVP FRAKTION:

Vizebürgermeister Ing. Mag. (FH) Gerhard Uttenthaler,  
LAbg. Mag.a Astrid Zehetmair, DI (FH) Heinz Petrovitsch

### FÜR DIE SPÖ FRAKTION:

Bürgermeister Christian Penn, Mag.a Jutta Kepplinger und  
Sebastian Illibauer und

### FÜR DIE FPÖ FRAKTION:

Harald Melchart



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

**v. l. n. r.** DI (FH) Heinz Petrovitsch, Vbgm Ing. Mag. (FH) Gerhard Uttenthaler, LAbg. Mag.a Astrid Zehetmair, Bgm Christian Penn, Mag.a Jutta Kepplinger, Sebastian Illibauer, Harald Melchart, AL Mag. Johannes Kreinecker, BA



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

**Hintere Reihe v. l. n. r.:** Jakob Außerwöger, Gottfried Mayr-Pranzeneder, Christoph Ettinger, Mag.a Andrea Leutgöb-Ozlberger, Dr. Helga Schachinger, Barbara Demuth, Bernhard Klemstein, BH Mag. Christoph Schweitzer, MBA, Doris Starzer, Ralph Moser, Silvio Hemmelmayr, Christa Außerwöger, Heinrich Grandl, AL Mag. Johannes Kreinecker, BA

**Vordere Reihe v. l. n. r.:** Stefan Ahammer, Kirsten Lüzlbauer, DI (FH) Heinz Petrovitsch, LAbg. Mag.a Astrid Zehetmair, Vbgm Ing. Mag. (FH) Gerhard Uttenthaler, Sebastian Illibauer, Bgm Christian Penn, Harald Melchart, Mag.a Jutta Kepplinger, Gabriele Pamminger, Valentina Gabriel, Philipp Pointner, Johann Mayrhauser



Weitere Bilder zur Sitzung und Fotos der Gemeinderäte finden Sie auf unserer Homepage [www.eferding.at](http://www.eferding.at)



## Unsere neuen Stadtratsmitglieder stellen sich vor:



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

**VIZEBÜRGERMEISTER**  
Ing. Mag. (FH) Gerhard Uttenthaler, ÖVP

Liebe Eferdingerinnen und Eferdinger!  
Ich bin Ur-Eferdinger und lebe seit 42 Jahren in der Ludlgasse. Nach dem Studium hab ich mich in der Energiebranche festgewurzelt und 15 Jahre lang Biomasse-Fernwärmeheizwerke, Biogasanlagen und kleinere Holzkraftwerke projektiert und geplant. Da ein Tag nur 24 Stunden und die politische Tätigkeit zunehmend Zeit gebunden hat, hab vor zwei Jahren ich mein Dienstverhältnis aufgelöst und betreibe nun hauptberuflich meine Landwirtschaft. Der Branche der Erneuerbaren Energien bin ich als Obmann des OÖ Biomasseverbandes treu geblieben.

Meine Geschäftsgruppen in der Gemeinde sind Bau- und Raumordnung, Grundstücksangelegenheiten, Umwelt und Energie. Die räumliche Entwicklung, allen voran Gewerbe- und Wohnflächen behutsam weiter zu entwickeln ist ein ungemein spannendes, aber auch vielschichtiges Thema. Energie und Umwelt ist aus Ausbildung und Berufsleben ein Kernthema für mich, auf das ich mich besonders freue. Und ein Bereich, der gerade jetzt massiv an Bedeutung gewinnt. Egal, wie kompliziert so manche Aufgabe ist und sein wird, ich freue mich auf die Arbeit für Eferding!

**E-Mail: [gerhard.uttenthaler@eferding.at](mailto:gerhard.uttenthaler@eferding.at)**



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

**STADTRAT**  
DI (FH) Heinz Petrovitsch, ÖVP

Liebe Eferdingerinnen und Eferdinger,  
Ich bin 58 Jahre alt und darf die Referate Gesundheit, Katastrophenschutz und Feuerwehr übernehmen. Beruflich bin ich in einem arbeitsmedizinischen und sicherheitstechnischen Zentrum tätig. Freiwillig engagiere ich mich als Sanitäter, Offizier und Referent für den Katastrophenhilfsdienst beim Roten Kreuz Eferding und war ich schon bei den letzten Hochwässern und in der Corona Situation im Einsatz.

Mit diesem Erfahrungsschatz kann ich in den mir anvertrauten Bereichen der Stadt Eferding helfen sich für hoffentlich nie eintretende Katastrophenereignisse zu rüsten. Ich bin auch der Ansprechpartner für Belange der Eferdinger Feuerwehr und freue mich auf gute Zusammenarbeit.

Meine Ziele sind Rahmenbedingungen zu ermöglichen, dass die Stadt in einer Notsituation handlungsfähig bleibt und den Bürgerinnen und Bürgern die Teilnahme an weiteren Angeboten zum Thema Gesundheit zu ermöglichen.

**E-Mail: [heinz.petrovitsch@eferding.at](mailto:heinz.petrovitsch@eferding.at)**



Foto: Peter Christian Mayr Fotografie

**STADTRÄTIN**  
LAbg. Mag.a Astrid Zehetmair, ÖVP

Liebe Eferdingerin! Lieber Eferdinger!  
Eferding ist meine Heimatstadt. Hier bin ich aufgewachsen und hier fühle ich mich zu Hause. Seit 2018 bin ich nun für die ÖVP im Gemeinderat tätig und darf bei der Weiterentwicklung unserer schönen Stadt mitwirken und mitgestalten.

Was Eferding ausmacht, sind die Menschen, die in unserer Stadt leben. Mit der historischen Innenstadt, dem vielfältigen Freizeitangebot und den zahlreichen Veranstaltungen im Kalenderjahr ist Eferding nicht nur eine beliebte Wohn- sondern auch Ausflugsstadt. Daher freut es mich besonders, im Stadtrat für Kultur und Tourismus sowie für Generationen und Soziales zuständig zu sein. Für diese Geschäftsgruppen leite ich zudem den Ausschuss des Eferdinger Gemeinderates. Die Feierlichkeit des Eferdinger Stadtjubiläums liegt daher in meinem Verantwortungsbereich. 2022 soll ein Festjahr für alle Bewohnerinnen und Bewohne werden. Geplant ist unter anderem ein großes, dreitägiges Geburtstagsfest im Juli 2022. Weitere Details zum Stadtjubiläum werden zu Beginn des nächsten Jahres vorgestellt.

Seit Oktober 2021 bin ich außerdem Abgeordnete zum Oberösterreichischen Landtag. In dieser Funktion darf

ich insbesondere den Bezirk Eferding vertreten. Eine starke Region ist wichtig für uns alle, sie schafft Arbeitsplätze und bietet attraktive Rahmenbedingungen für die Eferdingerinnen und Eferdinger!

**E-Mail: [astrid.zehetmair@eferding.at](mailto:astrid.zehetmair@eferding.at)**



Foto: Peter Christian Mayer Fotografie

**STADTRÄTIN**  
Mag.a Jutta Kepplinger, SPÖ

Liebe Eferdingerinnen und Eferdinger!  
mein Name ist Jutta Kepplinger und ich bin in meiner Funktion als Stadträtin zuständig für Kinderbetreuung, Schule und Bildung.

**E-Mail:** [jutta.kepplinger@eferding.at](mailto:jutta.kepplinger@eferding.at)



Foto: Peter Christian Mayer Fotografie

**STADTRAT**  
Harald Melchart, FPÖ

Liebe Eferdingerinnen und Eferdinger!

Persönliche Daten  
Geboren am 17.09.1976 in Linz  
Ledig

Beruf  
Technischer Verkaufsberater im Außendienst

Politische Laufbahn / Funktion  
Seit 2015 Stadtrat  
Seit 2009 Gemeinderat

Zuständigkeiten  
Wohnungen, öffentliche Ordnung und Sicherheit,  
Friedhof, Städtepartnerschaft

Einiges hat sich bei der Ausschussverteilung und im Aufgabengebiet geändert und verändert. Aber wie heißt es so schön „Eine Veränderung bewirkt stets eine weitere Veränderung“. Es wird mir eine Freude sein, mich den neuen Aufgaben zu stellen. Ich werde weiterhin mit vollem Tatendrang daran arbeiten, unsere schöne Stadt noch lebenswerter zu machen!

**E-Mail:** [harald.melchart@eferding.at](mailto:harald.melchart@eferding.at)



Foto: Peter Christian Mayer Fotografie

**STADTRAT**  
Sebastian Illibauer, SPÖ

Liebe Eferdingerinnen und Eferdinger,  
mein Name ist Sebastian Illibauer und in meiner neuen Funktion als Stadtrat für die Bereiche Jugend, Sport, Freizeit, Familien und Integration zuständig und möchte mich bei Ihnen recht herzlich vorstellen.

Mit meinen 23 Jahren bin ich seit vier Jahren im Unternehmen Plasser & Theurer GmbH in Linz in der Abteilung Steuerungstechnik hauptberuflich tätig. Neben meiner Berufstätigkeit gestalte ich meine Freizeit meist mit verschiedenen sportlichen und sozialen Aktivitäten.

Die Attraktivierung des Eferdinger Freizeitangebotes für alle Generationen, vor allem aber für die Jugend, ist dringend notwendig. Es gibt dafür meinerseits bereits zahlreiche Ideen und Vorschläge. Die tatkräftige Unterstützung aller in unserer Stadt ansässigen Sportvereine hat für mich dabei einen sehr hohen Stellenwert. Ebenso werde ich mich jedoch auch für eine aktive Integration und die Themen unserer Familien engagieren.

Bei Ideen, Anregungen und Fragen rund um meine oben genannten Zuständigkeiten stehe ich für Sie jederzeit telefonisch oder per E-Mail zur Verfügung. Ich freue mich auf eine interessante und konstruktive Zeit.

**E-Mail:** [sebastian.illibauer@eferding.at](mailto:sebastian.illibauer@eferding.at)





## Stadtgemeinde Eferding – Vorbildlicher Lehrbetrieb



v. l. n. r. AL Mag. Johannes Kreinecker, BA, Bgm Christian Penn, Julia Hagmair – 3. Lehrjahr, Emma Hofer – 1. Lehrjahr, Lehrlingsausbilder Benjamin Auer

Das Stadtamt Eferding bildet seit Jahren Lehrlinge in der Verwaltung aus; seit dem Jahr 2016/17 laufend zwei Lehrlinge gleichzeitig. Lehrlinge bedeuten einerseits einen erhöhten Ausbildungsaufwand, bieten dafür aber die unglaubliche Chance für den Betrieb, flexibel zu bleiben und Top-Mitarbeiter im eigenen Verantwortungsbereich ausbilden zu können – ein wesentlicher Vorteil.

Die Stadtgemeinde Eferding hat sich dazu besonderer Standards verschrieben und wurde für weitere drei Jahre von 2021-2024 von der Wirtschaftskammer OÖ als vorbildlicher „ineo“-Ausbildungsbetrieb zertifiziert.

### Was ist „ineo“ überhaupt?

Ineo steht für Innovation – Nachhaltigkeit – Engagement – Orientierung. i n e o ist die Auszeichnung bzw Zertifizierung der Wirtschaftskammer Oberösterreich für Betriebe mit vorbildlichem Engagement in der Lehrlingsausbildung.

### Warum der Aufwand?

Weil wir überzeugt sind, dass Jugendliche bei uns etwas lernen können, für ihre berufliche Zukunft aber auch für ihre persönliche Entwicklung.

### Was ist uns dabei wichtig?

Wir wollen, dass unsere Lehrlinge ein perfektes Auftreten und ein tadelloses

Erscheinungsbild haben. Sie sollen lernen, ihren Ausdruck in Wort und Schrift zu perfektionieren. Unsere Lehrlinge müssen auch bei intensiven und komplexen Organisationsaufgaben den Überblick behalten und sind von Anfang an mit absoluter Diskretion und Top-Büroorganisation betraut.

### Warum ist uns das wichtig?

Weil unsere Lehrlinge diese Qualifikationen in jedem Betätigungsfeld im späteren Leben anwenden können und wir so einen Mehrwert für unsere Lehrlinge und auch für die Stadtgemeinde Eferding schaffen.



## Stellenausschreibungen

### KINDERGARTENPÄDAGOGE/IN IM KINDERGARTEN LUDLGASSE

#### EINREIHUNG

- Vertragsbedienstete/r mit befristeter Verwendung (Dauer der Integration)
- Beschäftigungsausmaß:  
voraussichtlich 18,25 Wochenstunden
- Gewünschter Dienstbeginn: Jänner / Februar 2022
- Einreihung in KBP 1 (je nach Vordienstzeitenanrechnung höhere Einstufung möglich)

#### AUFGABENBESCHREIBUNG

- Stützkraft für Integration

#### WIR BIETEN

- Krisensicheren und regionalen Arbeitsplatz – ohne Stau
- Parkplatz in unmittelbarer Nähe
- Selbstständiges und kreatives Arbeiten mit Verantwortung
- Versicherung bei der KFG OÖ
- Täglich neue Herausforderungen und unvergessliche Momente mit den Kindern
- Jede Menge nette Kolleginnen
- Weiterbildungsmöglichkeiten
- Generalsaniertes Gebäude inkl. nigelnagelneuem Spielplatz



**Bewerbungsfrist für alle Stellenausschreibungen ist der 30. Dezember 2021, 12.00 Uhr**

Weitere Informationen zu allen Jobs und Hinweis auf Bewerbungsunterlagen erhalten Sie auf unserer Homepage unter [www.eferding.at](http://www.eferding.at) oder von Maria Lux, BA unter 07272/5555-1221.

### ALLESKÖNNER/IN FÜR DEN STÄDTISCHEN BAUHOF INKL. BADEAUFSICHT

#### EINREIHUNG

- Facharbeiter/in als Vertragsbedienstete/r mit unbefristeter Verwendung
- Beschäftigungsausmaß: 40 Wochenstunden
- Gewünschter Dienstbeginn: ab SOFORT möglich
- Funktionslaufbahn GD 19.1

#### ALLE TÄTIGKEITEN IM STÄDTISCHEN BAUHOF:

- Straßenerhaltung
- Winterdienst
- Grünanlagenpflege
- Baum- und Strauchpflege
- ... und vieles mehr

#### ALLE TÄTIGKEITEN IM ERLEBNISBAD EFERDING

- Badeaufsicht im Wechseldienst
- Rettungsschwimmereinsatz
- Wartung und Instandsetzung der gesamten Technik sowie der allgemeinen Badanlage
- Betriebskontrolle, etc.

#### WIR BIETEN

- Absolut krisensicheren Arbeitsplatz
- Regionalen Arbeitsplatz – ohne Stau, Parkplatz vor Ort
- Lässiges und geselliges Bauhofteam
- Versicherung bei der KFG OÖ
- Abwechslungsreiche Tätigkeit
- Viel frische Luft
- Möglichkeit zur kostenlosen Absolvierung des Führerscheines Klasse C
- Kostenlose, moderne Arbeitsbekleidung



**AUS EFERDINGS  
VERGANGENEN  
TAGEN...**

1. Im gesamten Stadtgebiet gab es seit dem Spätmittelalter eine Reihe öffentlicher Brunnen (Stadtplatz 2, Kirchengasse 2, Schiferplatz, Schlossergasse, Josef-Mitter-Platz). Ab dem ausgehenden 16. Jhd. ist dies durch mehrere erforderliche Reparaturmaßnahmen in den Stadtkammerrechnungen belegt. Die wenigen privaten Brunnen konnten jeweils zu einem Haus gehören oder sie lagen an der Grundgrenze, wo sie zu zwei Häusern gehörten und von beiden genutzt wurden (z.B.: Stadtplatz 25/26, Schmiedstraße 12/14...).

2. Am 8. Dezember 1904 fand die feierliche Eröffnung des Elektrizitätswerkes des Ottokar Zahradnik in Auhof statt. Nach der feierlichen Einweihung begaben sich die Festgäste im Wagen in die Stadt, wo sich trotz heftigen Schneefalls eine große Menschenmenge versammelt hatte. Böllerschüsse

verkündeten die Errungenschaft. Die Bürgermusikkapelle unter Ignaz Vogl spielte am Stadtplatz und zog dann durch die bereits mit elektrischem Licht beleuchteten Straßen. Um 7 Uhr abends gab es ein Festsouper im GH Kagermüller (heute Buchinger, AMS Gebäude) für die 42 geladenen Ehrengäste.

3. Nachdem schon im Jänner desselben Jahres 2 Glocken „geopfert“ werden mussten, wurden am 27. November 1917 auch die zwei kleinsten Glocken vom Kirchturm abgenommen. So verblieb nur mehr die große Glocke aus dem Jahr 1586 am Turm. Gleichzeitig mussten noch zwei Glöcklein vom Schloss Starhemberg aus der Zeit des 30-jährigen Krieges, die einzige Glocke aus der Spitalskirche mit dem Schifer'schen Wappen, eine Glocke aus dem Bezirksgericht und die Schulglocke von Rockersberg „in den Kriegsdienst treten“.

**Habe stets ein Ohr für die Vergangenheit, ein Auge für die Zukunft und ein Lächeln für den Augenblick.  
(Stefan Redulian)**

4. Im GH Prendtner (heute: Gasthaus Kreuzmayr) begann am 17. April 1910 der 1. Kochkurs in unserer Stadt. 12 Teilnehmerinnen wurden vom Frä. Lina Dietrich aus St. Roman 6 Wochen lang in die Küchenwirtschaft eingeführt und in der Erstellung gesunder Hausmannskost unterrichtet. Die Frauen sollten dazu geführt werden, „die der Landbevölkerung zu Gebote stehenden Nahrungsmittel praktisch zu verwerten und bei aller gebotenen Sparsamkeit eine zweckmäßige Kost zu Zufriedenheit der Hausleute herstellen zu können“.

5. Der Gemeindevorstand beschloss am 10. August 1877, dass die Schweinehändler an Wochenmarkttagen bis 11 Uhr mittags ihren Verkaufsstandplatz am oberen Stadtbrunnen, bei der Säule des hl. Florians, (Hagleitnerbrunnen) haben und dass um 11 Uhr „die besagten Schweine“ vom Hauptplatz und allen Straßen und Gassen in Stadt und Vorstadt zu entfernen und abzutreiben sind. An den übrigen Tagen war der Durchtrieb der Schweine gänzlich untersagt und bei Strafe verboten.

6. Nachdem man am 1. Dezember 1910 mit dem Bau der Linzer Lokal-

bahn begonnen hatte, wurde schon am 12. März 1912 der Betrieb für das Teilstück Eferding–Linz ohne große Feierlichkeiten aufgenommen. An Werktagen verkehrten ab da acht Personenzüge mit einer Reisedauer von 63 Minuten für die 24 km Bahnstrecke – wesentlich schneller und bequemer als zuvor mit dem Bus. Im ersten vollen Betriebsjahr 1913 wurden bereits 202.445 Fahrgäste und 11.815 Tonnen Güter befördert. In den nächsten Jahren steigerte sich die Personenzahl stark – die LILLO hatte eine wichtige Funktion zur Versorgung der Bevölkerung übernommen.

7. Bei den bei Kanalisierungsarbeiten 1970 am mittleren Stadtplatz geborgenen Grabplattentorso der Familie der Freiherrn Schifer handelte es sich um einen Streufund, der vielleicht einmal bei einem Kanalbau in mittelalterlicher Zeit als Deckel in Verwendung war. Der schöne Stein wurde an der südseitigen Toreinfassung des Schifer'schen Erbstitfes am 2. Dezember 1971 eingemauert.

8. Um alle der Gemeinde zur Verfügung stehenden Einnahmequellen auszuschöpfen, beschloss 1947 der Gemeindevorstand einstimmig die Wiedereinführung einer „Hockersteuer“. Diese Abgabe war von Zechern, die bei Anbruch der Sperrstunde noch im Wirtshaus saßen, zu begleichen. Ab 1. Juni wurde diese Steuer im Bereich der Stadtgemeinde mit fünf Schillingen pro Person und Stunde festgesetzt.

**Kons. Erwin Mattle**



Bild zu Text 1



Bild zu Text 2



Bild zu Text 3





Bild zu Text 4



Bild zu Text 5



Bild zu Text 6



Bild zu Text 7



Bild zu Text 8

## 800 Jahre Eferding



# 800 Jahre Eferding

SEIT 1222

Wie Sie alle wissen, feiert die Stadt Eferding nächstes Jahr ihr 800-Jahr-Jubiläum. 1222 wurde Eferding das Stadtrecht vom Passauer Bischof Gebhard verliehen. Aus diesem Grund sind während des kommenden Festjahres zahlreiche Veranstaltungen und Festivitäten geplant. Das Buch zum Stadtjubiläum „800 Jahre in 80 Persönlichkeiten“ wird Anfang des nächsten Jahres veröffentlicht werden. Einen ersten Überblick über die Veranstaltungshöhepunkte können Sie dem vorläufigen Festkalender untenstehend entnehmen.

Die lange und bewegte Geschichte der Stadt, ihre Traditionen und die Besonderheiten, die für Eferding stehen und zu dem gemacht haben, was es heute ist, werden im Jahr 2022 vor den Vorhang geholt. Vertreter vieler Vereine und Institutionen haben sich bereits gemeldet und Aktivitäten im Zusammenhang mit dem Stadtjubiläum angekündigt. Zum Gelingen dieses Festjahres können Sie alle, liebe Eferdingerinnen und Eferdinger beitragen: vor allem indem Sie diese Veranstaltungen besuchen und dabei sind, wenn Eferding seinen 800. Geburtstag feiert, oder auch indem Sie sich aktiv einbringen.

Bitte melden Sie sich dazu unter  
[gemeinde@eferding.at](mailto:gemeinde@eferding.at)  
[stadtmarketing@eferding.at](mailto:stadtmarketing@eferding.at)





## Eferding startet mit Lasershow ins Festjahr!

Mit 1. Jänner 2022 startet das 800 Jahr Jubiläum der Stadtgemeinde Eferding mit einer Lasershow zum Jahreswechsel am Stadtplatz. Jedes Monat wird ein Veranstaltungshöhepunkt neben vielen anderen Events und Aktivitäten zum Jubiläum stattfinden. Dazu wird ein Stadtschreiber oder eine Stadtschreiberin Eindrücke in Eferding sammeln und veröffentlichen. Zum Höhepunkt des Festjahres rund um den 14. Juli, dem Datum der Stadtrechtsurkunde, ist ein mehrtägiges Geburtstagsfest geplant.

Es kommen noch einige weitere Jubiläen wie 60 Jahre Stadtmuseum Eferding, 100 Jahre Goldhaubenfrauen Eferding, 90 Jahre Kleingartenverein Eferding, 60 Jahre ASKÖ dazu. Der Davidchor plant eine Sonderausstellung und die Künstlergilde ruft das Kunstamt ins Leben. Auch in der Stadtbücherei ist 800 Jahre der Themenschwerpunkt. Cordula Harnisch wird ein ganz besonderes Kochbuch publizieren und auch die Stadtgemeinde Eferding wird nach mehr als 20 Jahren eine eigene Chronik herausgeben: 800 Jahre in 80 Persönlichkeiten.

Es wird also viel los sein, denn in 800 Jahren sammelt sich schon so einiges zusammen!

### JUBILÄUMSKALENDER 2022

#### 01. Jänner 2022

Start ins Jubiläumsjahr mit einer Silvester-Lasershow

#### 27. Dezember bis 2. Februar 2022

1. Eferdinger Kripperloas mit Puppung

#### 27. Februar 2022

Landesnarrenumzug

#### 19. März 2022

Gardetreffen

#### 3. bis 13. März 2022

Prima La Musica

#### 20. März bis 11. April 2022

Theaterkistl, Eröffnung Themenweg

#### 30. März 2022

Maibaumaufstellen in Linz

#### 01. Mai 2022

Maibaumaufstellen Eferding und

Museumseröffnung

#### 7. bis 8. Mai 2022

ef-ART-ing 800

#### 16. bis 17. Juni 2022

Bezirksmusikfest

#### Schulende

Versenkung Zeitkapsel, Schulprojekt

#### 10. Juli 2022

Ökumenischer Gottesdienst

#### 14. bis 17. Juli 2022

Geburtstagsfest

#### 17. Juli 2022

Frühschoppen Musikverein und

Vespatreffen Stadtwette

#### Donnerstage im Juli/August

Summerlounge

#### 29. September 2022

Stadtmarkt zu Michaeli

#### 14. Oktober 2022

60-Jahre Museum

#### 17. Dezember 2022

Konzert der Eferdinger Chöre

## Eferding sucht eine/n Stadtschreiber/in

### EFERDINGER STADTSCHREIBER/ STADTSCHREIBERIN 2022 01.02.2022–31.10.2022

Die Stadtgemeinde Eferding feiert im Jahr 2022 ihr 800-jähriges Stadtjubiläum. Im Rahmen dieses Jubiläumjahres wird der Posten eines Stadtschreiber/ einer Stadtschreiberin ausgeschrieben.

#### Mit der Ausschreibung ist das Ziel verbunden, Literaten und Literatinnen zu fördern, die:

- bereit sind, sich literarisch mit der Eferdinger Geschichte und Gegenwart sowie den Ereignissen während des Jubiläumjahres auseinanderzusetzen
- künstlerische Eigenständigkeit aufweisen und bereit sind in Austausch mit der Eferdinger Bevölkerung zu treten

#### KRITERIEN

- perfektes Beherrschen der deutschen Sprache in Wort und Schrift
- Mindestens eine selbstständige literarische Publikation (nicht im Eigenverlag) oder fünf unselbstständige Publikationen in Zeitschriften oder Anthologien
- Bereitschaft, sich auf einen Dialog in Eferding einzulassen
- Bereitschaft zu Lesungen, Schulbesuchen, Diskussionen
- Bereitschaft, die einzelnen Veranstaltungen und Ereignisse während des Jubiläumjahres im angegebenen Zeitraum in schriftlicher und bildlicher Form festzuhalten

#### UNTERLAGEN FÜR DIE EINREICHUNG

- Lebenslauf
- Angaben zum literarischen Werdegang
- Zwei Publikationsbeispiele (max. 10 Seiten pro Textprobe, bei fremdsprachigen Publikationen zusätzlich Übersetzungsbeispiele)

- Erläuterungen betreffend die Motivation der Ausübung der Tätigkeit eines Stadtschreibers/ einer Stadtschreiberin

#### AUSWAHL

Die Auswahl trifft eine Jury im Jänner 2022.

#### EINREICHSCHLUSS

Freitag, 31. Dezember 2021

Die Einreichungen richten Sie bitte an [gemeinde@eferding.at](mailto:gemeinde@eferding.at).

Im Rahmen dieses Stipendiums wird bei Bedarf eine Unterkunft in Eferding zur Verfügung gestellt. Die Höhe des Stipendiums beträgt pro Monat €800,- brutto.

#### DATENSCHUTZ

Die Bewerber und Bewerberinnen für den/die „Eferdinger Stadtschreiber/Eferdinger Stadtschreiberin“ erklären sich mit ihrer Teilnahme an der Ausschreibung damit einverstanden, dass ihre personenbezogenen Daten zur Durchführung des Auswahlverfahrens und zur weiteren Bearbeitung der Stadtgemeinde Eferding elektronisch gespeichert werden und die eingereichten Unterlagen für die Bewertung der Jury übermittelt werden dürfen.

Mit der Zuerkennung des Stipendiums willigt der/die Eferdinger Stadtschreiber/Stadtschreiberin gemäß Datenschutzgrundverordnung ein, dass seine/ihre Daten gespeichert und er/sie in öffentlichen Berichteten und Internetauftritten der Stadt genannt wird.

#### Kontakt für Rückfragen

Stadtgemeinde Eferding  
Katrin Fraueneder  
Stadtplatz 31  
4070 Eferding



## Gemeindeparterschaft – Gegenbesuch der Marktgemeinde Tittling



Wie bereits im vergangenen Stadtblatt berichtet, ist eine Partnerschaft der Stadt Eferding mit der Marktgemeinde Tittling, Bayern beabsichtigt. Der Markt Tittling befindet sich im Landkreis Passau und hat 4257 Einwohner und weist infrastrukturell eine ähnliche Struktur wie die Stadt Eferding auf. Der Stadtrat der Stadtgemeinde Eferding war zu einem ersten Kennenlernen bereits im Sommer nach Tittling eingeladen. Am Samstag den 16.10.2021 erhielt die Stadt Eferding Besuch einer Abordnung aus Tittling unter der Leitung des 1. Bürgermeisters Helmut Willmerdinger.

An einem sonnigen Herbsttag trafen die Besucher aus Tittling vor dem Rathaus in Eferding ein. Nach der Begrüßung durch Vbgm Gerhard Uttenthaler im Gemeinderatssaal besuchten die Tittlinger begleitet von Eferdinger Politikern und Bürgern zuerst den neu erweiterten Betrieb Biohof Achleitner. Geschäftsführer Günter Achleitner führte persönlich durch seinen Betrieb und erklärte den Besuchern wie das Gemüse vom Feld über die Biokiste zu den Kunden kommt. Die Gäste waren von der Innovationskraft des Unternehmens begeistert. Bei einem Besuch in Eferding ist ein Rundgang durch die

bald 800-jährige Stadt ein Muss. Unter der fachkundigen Führung der staatlich geprüften Fremdenführerin Sigrid Leeb bekamen die Tittlinger einen guten Eindruck von Eferding. Nach einer eindrücklichen Erklärung der Anordnung der Häuser am Stadtplatz besichtigte die Gruppe die evangelische und katholische Kirche. Durch ihre lebhaft und die Besucher einbindende Art der Erklärung bescherte Frau Leeb den Besuchern einen kurzweiligen Vormittag.

Der Nachmittag stand unter dem Motto der Erkundung des Eferdinger Umlandes. An welchem Ort kann man besser die Weite des Eferdinger Beckens und die Grenzen der Stadt erkennen als auf der einst größten Burganlage Oberösterreichs, der Burgruine Schauberg. Mit dem Nachstellen eines Turniers im Hof unterhielten sich die Besucher. Die Geschichte der Ruine wurde allen sehr interessant von Frau Leeb vermittelt. Die Sportlichen in der Gruppe erklimmen den Bergfried der Ruine und genossen eine noch weitere Aussicht.

Ein weiteres Highlight für alle Teilnehmer an diesem Samstag war die Führung bei der Sprungschanze in



Hinzenbach. Die in der Anlage versteckte Technik mit den verschiedenen Anlaufspuren für Sommer- und Winterbetrieb überraschte alle. Zum Abschluss in dem ältesten Cafehaus am Platz der Cafe-Konditorei Vogl durften die bayrischen Gäste Met und Cremeschnitten verkosten. Hier begrüßte Bürgermeister Christian Penn die Besucher. In den informellen Gesprächen im Rahmen des Besuchs wurden von allen Teilnehmern verschiedene Möglichkeiten der Zusammenarbeit und des Austauschs erkannt. Durch mögliche gegenseitige Besuche von verschiedenen Abordnungen kann eine vortreffliche und lohnende Gemeindeparterschaft entstehen.

Aufgrund der jetzt guten Verbindungen und dem Interesse beider Gemeinden wird dem Eferdinger Gemeinderat in der nächsten Sitzung am 16. Dezember 2021 die Gemeindeparterschaft zur Abstimmung vorgelegt.







## Abschied in den Ruhestand der Mittelschule Nord



Foto: TNMS Nord

Unser Kollege Herr Klemens Zellinger geht nach 42 Jahren Lehrer-Tätigkeit, davon 39 Jahre an der Technisch-Naturwissenschaftlichen Mittelschule Eferding Nord (frühere Mädchenhauptschule, später Hauptschule Eferding Nord) in den wohlverdienten Ruhestand.

Viele ehemalige Schüler\*innen unserer Schule werden Herrn Zellinger noch aus dem Englischunterricht, und ein Großteil der Burschen auch aus dem Turnunterricht kennen. Allen Schüler\*innen ist Fachlehrer Zellinger von den Schikursen als Schi- oder Snowboardlehrer und ebenso von den Sportwochen als Sportlehrer bekannt.

Neben seiner großen sportlichen Leidenschaft war der Computer ein ständiger Begleiter in den Unterrichtsstunden von Hr. Zellinger.

Eines seiner größten Verdienste an der TNMS Eferding Nord war es, die Digitalisierung und das computerunterstützte Arbeiten in allen Unterrichtsgegenständen am Schulstandort zu entwickeln, auszubauen und zu fi-

nalisieren. Sehr viel persönliches Engagement brachte er auf, um alle Kolleg\*innen einzuschulen und fortzubilden, damit der Einsatz des Computers fachgerecht angewendet werden konnte.

Gemeinsam mit aufgeschlossenen Eltern und der Unterstützung von namhaften Firmen aus der Region wurden schon vor dem Projekt der Bundesregierung „Digitale Schule – digitale Endgeräte für Schülerinnen und Schüler“, sechs von zwölf Klassen mit einem schülereigenen Computer ausgestattet.

Als die Schüler\*innen in der Pandemie in den Lockdown geschickt werden mussten und von der Schule aus im „Home-Office“ betreut wurden, waren die Schüler\*innen der TNMS Eferding Nord bereits einheitlich mit den Computerprogrammen „TEAMS“ und „OneNote“ vertraut und konnten so von zu Hause online den Unterricht nach dem Stundenplan der jeweiligen Klasse mitverfolgen.

In dieser sehr herausfordernden Zeit unterstützte Herr Zellinger viele Kolleg\*innen bei technischen Problemen, um den Kindern einen reibungslosen Unterricht ermöglichen zu können. Brauchten Schüler\*innen Unterstützung, so konnten sie sich jederzeit an Herrn Zellinger wenden.

Lieber Klemens, herzlichen Dank für deinen Einsatz an unserer Schule!

**Dir. Christine Obermayr und das Lehrerkollegium**

## Kiwanis Eferding – Einstimmige Wahl des neuen Vorstandes



Foto: Neudlicht GmbH

**Links:** Willi Köfer, **rechts:** Markus Koll

### WILLI KÖFER NEUER PRÄSIDENT DES KIWANIS CLUB EFERDING

Mit Engagement startet der Kiwanis Club Eferding in das Clubjahr 2021/2022. Willi Köfer wurde beim Übergabemeeting im Gasthof Kreuzmayr einstimmig als neuer Präsident gewählt. Der Geschäftsführer der Lehner Wohnwerkstatt hat gemeinsam mit Sekretär Christian Kaiser und Schatzmeister Gerhard Lehner ein umfangreiches Jahresprogramm ausgearbeitet. Der Serviceclub mit seinen über 30 Mitgliedern unterstützt vor allem Sozialprojekte für Kinder und Jugendliche in der Region. Im neuen Clubjahr stehen ein Kabarett mit den Kernölamazonen (Termin: 13. Mai 2022) sowie zahlreiche Vorträge und Firmenbesuche auf dem Programm. Insgesamt hat der Club seit seinem 30jährigen Bestehen bereits 400.000 Euro gespendet. „Helfen, schnell und unbürokratisch und mit viel Engagement“, so das Motto des Clubs aus der Nibelungenstadt.

#### Rückfragen-Kontakt

Robert Wier, Kiwanis Club Eferding  
Tel.: 0664/10 12 680

## Freizeitfläche an der Alten Aschach



Mit Anfang Oktober starteten die Bauarbeiten zur Errichtung der Freizeitfläche an der Alten Aschach. Aufgrund des milden Herbstes konnten die Arbeiten gut durchgeführt werden, sodass der Geh- und Radweg bereits fertiggestellt werden konnte. Auch die Wilderlebnispfade, Bienenwiesen, die Baumpflanzungen und das Kleinspielfeld sind fertig angelegt. Die Arbeiten am Funcourt sollen heuer noch abgeschlossen werden. Eine endgültige Fertigstellung und Eröffnungsfeier sind im Frühjahr 2022 geplant.

Dieses Projekt wurde aus Mitteln des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung und des Landes Oö kofinanziert und von der Regionalmanagement Oö GmbH begleitet.



## 200.000 Euro für gemeinnützige Projekte in der Region



v. l. n. r. Ferdinand Karer, Mag. Elisabeth Vogl, Sandra Emprechtinger, DI Helmut Fallmann, Matthias Mittermaier

Die Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen hat mit dem Projekt-21 eine einzigartige Initiative gestartet. Jetzt können alle Interessierten aus der Region ihre Projekte einreichen:

Dabei werden Kinder-, Sozial- und Familienprojekte ebenso wie Themen aus den Bereichen Schule, Naturschutz oder Heimatkunde unterstützt und gefördert. Förderprojekte können bis zum 31. Jänner 2022 eingereicht werden. Insgesamt stellt die Sparkasse dafür 5 Prozent des Jahresgewinns – rund 200.000 Euro – bereit. „Wir investieren in gemeinnützige Initiativen, um das Miteinander in der Region zu stärken“, so Vorstandsvorsitzende

Michaela Schwinghammer-Hausleitner. Alle Menschen aus der Region, die eine gute Idee im Sinne der Gemeinnützigkeit haben, sollten jetzt unbedingt auf [www.projekt-21.at](http://www.projekt-21.at) einreichen.

### Rund 200.000 Euro für gemeinnützige Projekte im Einzugsgebiet der Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen

Die Gründungsidee der Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen beinhaltet den wichtigen sozialen Gedanken, die Gesellschaft zu unterstützen und den Wohlstand der Menschen zu fördern. Mit dem Projekt-21 wird dieser Gedanke in Form von konkreten Projekten umgesetzt. Die regionale Sparkasse ist mit den

Menschen und der Region sehr eng verbunden. „Darum möchten wir aus Überzeugung einen Teil unseres Erfolges zurückgeben, das Gemeinwohl verbessern und die Lebensqualität in der Region erhöhen“, betont Vorstandsdirektor Gerald Schneeberger. Für dieses Vorhaben werden ab heuer jedes Jahr 5 Prozent des Gewinns – heuer rund 200.000 Euro – zur Verfügung gestellt.

### Projekt-21 für Vereine, gemeinnützige Institutionen, Schulen, etc.

Das neue Projekt-21 richtet sich an Vereine, gemeinnützige Institutionen, Schulen, Gemeinden, etc. Die Förderung von Privatpersonen ist nicht Bestandteil des Projekts. Allerdings können selbstverständlich alle, die

eine tolle Idee haben, diese für das Projekt-21 einreichen. Sollte das Projekt für die Finanzierung ausgewählt werden, können sich die InitiatorInnen für die Umsetzung an bestehende Institutionen wenden oder selbst einen Verein gründen.

### Klare Kriterien für die Auswahl der Projekte

Für die Auswahl der möglichen Projekte wurden klare und transparente Kriterien festgelegt: so muss das Projekt im Einzugsgebiet der Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen angesiedelt sein, von einer Organisation wie z.B. Verein, Schule, Gemeinde, etc. umgesetzt werden und anhand eines vollständig ausgefüllten Datenblattes auf der Website [www.projekt-21.at](http://www.projekt-21.at) eingereicht werden.

### Unabhängiges Expertengremium

Um einen transparenten Auswahlprozess zu gewährleisten, wählt ein unabhängiges Gremium jene Vorschläge aus, die von Projekt-21 finanziert werden. Es setzt sich aus Menschen zusammen, die in der Region und in den unterschiedlichsten Interessensgebieten verwurzelt sind. Die Experten entscheiden über die Projektauswahl und sind gegenüber der Sparkasse völlig unabhängig.

Die Gremiumsmitglieder Elisabeth Vogl (Geschäftsführerin Schauer Agrotrotronik und Inhaberin

Cafe-Konditorei Vogl), Helmut Fallmann (CEO Fabasoft), Ferdinand Karer (Direktor Gymnasium Dachsbach), Landwirtschaftlicher Direktvermarkter Matthias Mittermaier aus Neukirchen am Walde und Sandra Emprechtinger (Hausleiterin Caritas St. Pius 2) trifft sich regelmäßig zur Auswahl der Projekte.

### Rasche Auswahl der unterstützungswürdigen Projekte nach Einreichschluss

Die Einreichung für förderungswürdige Projekte endet am 31. Jänner 2022. Das Gremium wird drei bis vier Wochen nach dem Einreichschluss die Entscheidung bekannt geben. Mit der Umsetzung der finanzierten Projekte sollte 12 Monate nach dem Gremiumsentscheid begonnen werden.

### In folgenden Projektkategorien können Projekte eingereicht werden

- Förderung der Kinder-, Jugend- und Familienfürsorge
- Förderung der Fürsorge für alte, kranke oder mit körperlichen Gebrechen behaftete Personen
- Förderung der Schul- und Volksbildung, Erziehung und Berufsausbildung
- Förderung der Gesundheitspflege und des Sports auf Amateurbasis
- Förderung des Naturschutzes, der Denkmalpflege, Heimatkunde, Heimatpflege und der Bekämpfung von Elementarschäden

- Förderung der Kunst und Wissenschaft

Keine Förderungsmöglichkeit besteht für Startups, für die Finanzierung von Geschäftsmodellen und für Gewerbebetriebe.

### Detaillierte Projektbeschreibung erleichtert Auswahl

Das Projektvorhaben sollte bestmöglich beschrieben werden (Inhalt des Projekts, wem kommt es zugute, warum ist es von Bedeutung). Wichtig ist auch die Vorbereitung einer Kostenschätzung, wie viel Geld für die Umsetzung benötigt wird und in welchem Zeitrahmen das Projekt umgesetzt wird. Je detaillierter das Projekt beschrieben wird, umso leichter ist eine Entscheidungsfindung möglich.

### Rückfragen Kontakt:

Jürgen Neidlinger, Marketingleitung Sparkasse Eferding-Peuerbach-Waizenkirchen  
Tel.: 0664/888 26 403



## Zuschuss zum Semester- ticket für Studierende



Foto: pixabay

Die Stadtgemeinde Eferding gewährt Studierenden mit Hauptwohnsitz in Eferding auf Antrag eine Förderung zum Ankauf der Semesternetzkar- te am Studienort.

Nähere Infos zu den Richtlinien bzw. das Antrags- formular erhalten Sie auf unserer Homepage der Stadtgemeinde unter [www.eferding.at/Bürgerservice/Formulare/Förderungen - Richtlinien](http://www.eferding.at/Bürgerservice/Formulare/Förderungen-Richtlinien).

**Telefonische Auskünfte erhalten Sie unter**  
Tel. 07272 55 55 1214, Fr. Obermayr.



## Rotkreuz-Markt Eferding



Personen mit geringem Einkommen können günstig Waren beim Rotkreuz-Markt in der Ludlgasse 8 (ehem. Fiat Leitner) in Eferding erwerben. Die Lebensmittel und Haushaltsartikel des täglichen Bedarfs kosten ca. 2/3 weniger als im Supermarkt.

### Antragstellungen sind möglich

- beim Roten Kreuz Eferding, Vor dem Linzer Tor 10
- bei der Sozialberatungsstelle Eferding, Stadtplatz 1
- beim Stadtamt Eferding, 2. Stock, Zi. 2.15

### Nähere Infos erhalten Sie unter

<http://www.rotekreuz.at/eferding>



## Die Jugend im Zentrum



Foto: Norah Wolfberger

### Übrigens:

Das Jugendzentrum erstrahlt wieder in neuem Glanz! Dank dem engagierten Einsatz einiger Jugendlicher wurde das JUZ wieder auf Vordermann gebracht und optimal an die Bedürfnisse unserer jungen BesucherInnen angepasst – komm vorbei und überzeuge dich selbst!

jugend  
OG, Zentrum  
fun4you

## Gemeinsam gegen Einsamkeit. Gemeinsam für Zukunft. Gemeinsam mit neuer Energie.

Das Jugendzentrum „Fun4You“ in der Schaumburgerstraße 15 in Eferding bringt gute Laune in die kalte Jahreszeit! Das Jugendzentrum erhellt nicht nur mit einer neuen, selbstrenovierten Einrichtung das Gemüt, sondern bietet auch ein abwechslungsreiches Programm an Aktivitäten und tollen Veranstaltungen für die Winterzeit.

Dienstags, Donnerstags und Freitags ab 16 Uhr kannst du gerne deinen stressigen Arbeits- oder Schultag bei uns im warmen JUZ ausklingen lassen. Egal ob eine Runde Tischtennis, Billard, quatschen oder einfach Musik hören, gemeinsam haben wir eine gute Zeit! Natürlich werden wir wieder tolle Projekte und so einige sportliche Meisterschaften machen.

### GEPLANTE PROGRAMMPUNKTE DEZEMBER 2021/JÄNNER 2022

#### 17. DEZEMBER 2021

Vortrag: Was ist Weihnachtsgeld?

#### 31. DEZEMBER 2021

Silvesterparty (gratis Snacks + Getränke)

#### 07. JÄNNER 2022

Vortrag: Armut in Österreich

#### 14. JÄNNER 2022

FIFA 22 – Meisterschaft

#### 21. JÄNNER 2022

internationaler Joggingshosen-Tag

(pro getragene Joggingshose – 1 gratis Getränk)

#### 28. JÄNNER 2022

Realtalk! (Diskussionsrunde mit Themen die EUCH wichtig sind)



## 1. Eferdinger Kripperloas

24. Dezember 2021 bis 2. Februar 2022



Foto: Maga Birgit Reuscher

Im alpinen Raum gibt es die Tradition der Kripperloas schon sehr lange und nun wird heuer dieser schöne Brauch auch in Eferding und Puppung erstmals ins Leben gerufen. Gerade Puppung mit dem Franziskanerkloster hat einen ganz besonderen Bezug zur Weihnachtskrippe. Denn höchstwahrscheinlich gehen die Weihnachtskrippen, wie wir sie heute kennen, auf den Heiligen Franziskus von Assisi zurück. Er stellte im Jahr 1123 das erste Mal die Weihnachtsgeschichte mit Tieren und Personen dar. Die Kripperloas ist zum selber Gehen gedacht und dauert bis zum Ende des Weihnachtsfestkreis zu Maria Lichtmeß am 2. Februar.

Im Shalom Kloster der Franziskaner entdecken wir mit Hilfe verschiedener Stationen und Darstellungen in der Klosterkirche die Entstehung der Weihnachtskrippe. Sie ist von 8–17 Uhr geöffnet.

### TIERE IN DER KRIPPE:

**Freitag, 24. Dezember 2021** von 15.00–19.00 Uhr

**Samstag, 25. Dezember 2021** von 9.00–12.00 Uhr

**Sonntag, 26. Dezember 2021** von 9.00–12.00 Uhr

**Freitag, 31. Dezember 2021** von 14.00–16.30 Uhr

**Samstag, 1. Jänner 2022** von 9.00–12.00 Uhr

**Sonntag, 2. Jänner 2022** von 14.00–16.30 Uhr

**Donnerstag, 6. Jänner 2022** von 9.00–12.00 Uhr

Ab dem 27. Dezember gehen wir dann von Eferding nach Puppung zu den schönsten Krippen der Stadt Eferding und der Gemeinde Puppung auf einen Weg der inneren Einkehr. Wir starten am Eferdinger Stadtplatz bei der überlebensgroßen Krippe aus Holz beim Schlosspark und wenden uns dann in Richtung Stadtplatz 12 zum Haus der Familie Melchart. Gerlinde Melchart ist eine leidenschaftliche Krippenbauerin und steht auf Anfrage gerne zur Besichtigung ihrer schönen Krippen, die auch zum Verkauf stehen, bereit. Dann geht's weiter in die Schmiedstraße zu La Donna, wo die Krippe in der

Passend zum 800 Jahr Jubiläum der Stadt Eferding 2022 darf auf 8 Stationen in den Pfarrgemeinden Puppung und Eferding eine Krippe stimmungsvoller als die andere entdeckt werden. Was für ein schöner Jahresbeginn zum Festjahr!

edlen Auslage glänzt. Ab in die Schlossergasse zum Schaufenster von Fairytale Fashion, die eine garantiert faire Krippe ausstellt. Durchs Gerichtsgasserl gehen wir zurück zum Stadtplatz 34, wo bei Harrer bei Melanie Hofinger eine wunderschöne Krippe auf Besucher wartet. Danach geht es gleich zur Eferdinger Stadtpfarrkirche, die insgesamt zwei Krippen beherbergt. Dann wandern wir gemütlich direkt ins Ortszentrum von Puppung mit der lebenden Krippe im Kloster als besonderes Highlight. Wer Lust bekommen hat, selber eine Krippe im verkleinerten Maßstab zu erwerben, darf in das Haus Puppung Nr. 41 bei Franz Resch (Pühringer) vorbeischaun und dort nach Herzenslust in der großen Auswahl stöbern. Bitte einfach anläuten.

### GEFÜHRTE WANDERUNG BEI DER 1. EFERDINGER KRIPPERLROAS

**Sonntag, 16. Januar 2022**

Wanderung mit dem „rau-nachts-mandl“

**Sonntag, 30. Januar 2022**

Wanderung mit dem „wüden Jaga“

Start jeweils um 14 Uhr bei der großen Holzkrippe am Stadtplatz Eferding

### Wir ersuchen vorab um Anmeldung

bei Hubert Krexhammerunter Tel. 0676/77 18 185 da die Besucherzahl beschränkt ist.

## Schneeräumung auf Gehsteigen

Die Stadtgemeinde Eferding weist auf die gesetzlichen Bestimmungen insbesondere des § 93 Straßenverkehrsordnung 1960 (StVO 1960) hin, wonach Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten, ausgenommen die Eigentümer von unverbauten, land- und forstwirtschaftlich genutzten Liegenschaften, dafür zu sorgen haben, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als 3m vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege, einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen, entlang der ganzen Liegenschaft, in der Zeit von 6.00 Uhr bis 22.00 Uhr von Schnee und Verunreinigungen gesäubert, sowie bei Schnee und Glatteis bestreut werden müssen. Ist ein Gehsteig nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in einer Breite von 1m zu säubern und zu bestreuen. Die gleiche Verpflichtung trifft die Eigentümer von Verkaufshütten.

Verschiedene Firmen in und um Eferding bieten ihre Dienste zur Übernahme dieser Arbeiten an. Wir bitten Sie, sich direkt mit diesen Firmen in Verbindung zu setzen.

Diese gesetzlichen Anrainerverpflichtungen des § 93 StVO 1960 bestehen auch dann, wenn die Gemeinde aus arbeitstechnischen Gründen die Liegenschaften „mitbetreut“. Gleichzeitig weisen wir darauf hin, dass die Übernahme einer Räum- u. Streupflicht durch „stillschweigende Übung“ lt. § 863 ABGB ausdrücklich ausgeschlossen wird.



## Mama lernt Deutsch

Kurseinstieg jederzeit möglich



Foto: IP der VHS OÖ

### INFORMATIONEN ZUM KURS:

stehen Ihnen in der jeweiligen Landessprache unter [www.vhs-interkulturell.at/mama-lernt-deutsch/](http://www.vhs-interkulturell.at/mama-lernt-deutsch/) als .pdf Download zur Verfügung.



Das Institut Interkulturelle Pädagogik der Volkshochschule Oberösterreich organisiert in Kooperation mit der Gemeinde Eferding einen kostenlosen „Mama lernt Deutsch“ Kurs. 40% der Kosten trägt das Land Oö, die Finanzierung der restlichen 60% wird von den Zukunftsräumgemeinden Eferding, Fraham, Hinzenbach und Papping übernommen.

„Mama lernt Deutsch“ ist ein Kurs für jede Mutter, die die deutsche Sprache erlernen oder verbessern möchte. Die Schwerpunkte des Kurses werden nicht nur auf das „Deutschlernen“ gelegt, sondern ebenso wird die Kommunikation zwischen Eltern und der Institutionen gefördert. Kinder können mitgenommen werden, sie werden während des Kurses betreut. Ein Kurseinstieg ist während des Schuljahres jederzeit möglich.

### Termine:

Jeden Freitag von 08.00 bis 09.40 Uhr  
Kursleiterin: Frau Mag.a Astrid Schmidl

**Ort:** Sportmittelschule Süd  
Welserstraße 19, 4070 Eferding  
Anmeldungen: vor Ort möglich oder  
beim Stadtamt, Fr. Obermayr,  
Tel. 07272/5555-1214

## Batterien und Akkus – richtig entsorgen – die Umwelt schonen



Mit lässigen Aufklebern von den Umweltprofis – gratis in deinem Postkasten bei der letzten gelben Sack Verteilung

Batterien und Akkus im Restmüll sind nicht nur gefährlich, sondern auch eine Verschwendung von Ressourcen, da wertvolle Rohstoffe durch eine falsche Entsorgung verloren gehen. Gefährliche Inhaltsstoffe können dagegen giftige Emissionen verursachen und auch Kurzschlüsse und Brände sind durch Hitze oder mechanische Einwirkungen nicht auszuschließen.

Achte deshalb auf eine richtige Sammlung und Entsorgung der kleinen Energiekraftwerke, beispielsweise in einem Gurken- oder Marmeladenglas. Um diese Gläser zu verschönern gibt's nun Sticker der OÖ Umwelt Profis. Diese hattest du nach der letzten Verteilung der gelben Säcke in deinem Postkasten.

Das Glas regelmäßig ins ASZ mitnehmen und dort in geeigneten Sammelbehältnissen entleeren. Auch in einigen Verkaufsstellen des Handels können Altbatterien und Akkus kostenlos abgegeben werden.

## Christbaumabholung im neuen Jahr



Foto: Plumbag

Auch im Jahr 2022 bieten wir Ihnen wieder die Möglichkeit Ihren gebrauchten Christbaum kostenlos zu entsorgen. Deponieren Sie ihn bitte an einem der beiden möglichen Termine:

**DONNERSTAG, 13. JÄNNER 2022**

**DONNERSTAG, 20. JÄNNER 2022**

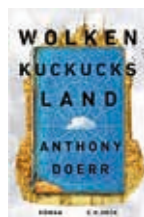
im Bereich Ihrer Mülltonne, er wird sodann von unseren Bauhofmitarbeitern abgeholt und fachgerecht entsorgt.



## Neuigkeiten aus der Stadtbücherei

### DER WEIHNACHTSROMAN

Sieben Jahre hat der Pulitzer-Preisträger Anthony Doerr an seinem neuen Roman gearbeitet. Nun ist mit „Wolkenkuckucksland“ eine 530 Seiten starke Hommage an das Lesen, die Fiktion und die Bibliothek erschienen und allen Bibliothekar\*innen gewidmet. Der Begriff „Wolkenkuckucksland“ stammt aus Aristophanes „Die Vögel“ (414 v. Chr.) und bezeichnet ein utopisches Land in den Wolken, wo die Vögel wohnen und alles besser ist als bei den Menschen. Darin führt Doerr die Geschichten mehrerer Kinder an der Schwelle zum Erwachsenwerden auf unterschiedlichen Zeitebenen zusammen. Sie alle stehen vor den Trümmern ihrer Existenzen, die durch Krieg, Gewalt oder Umweltzerstörung vernichtet wurden. Der utopische Sehnsuchts- und Zufluchtsort gibt den fünf Protagonisten dieses Romans Hoffnung und Lebensmut, gerade als sie ihn am notwendigsten brauchen. Passender kann ein Weihnachtsroman nicht sein.



Homepage [www.eferding.bvoe.at](http://www.eferding.bvoe.at)  
 Medienrecherche [www.biblioweb.at/SBeferding](http://www.biblioweb.at/SBeferding)  
 Besuchen Sie uns auch auf Facebook und Instagram!

### UNSERE NÄCHSTEN VERANSTALTUNGEN:



Foto: OktoberVA

**MINT mit Pfeffer: Programmieren mit Robotern**

MINT mit Pfeffer, unsere beliebte Experimentierstunde – Mathematik, Informatik, Naturwissenschaft und Technik zum Angreifen. Die Kurse finden 1 x im Monat am Donnerstag von 16.00–17.00 Uhr statt. Wie immer sehr beschränkte Teilnehmeranzahl (8); bei Bedarf wird noch ein zweiter Kurs um 17.00 Uhr angehängt.

#### 27. JÄNNER:

Die große Illusion – Vom Sehen

#### 17. FEBRUAR

Schlau in die Zukunft – Green Library

**Für alle Bibliothekare, damals, heute und in den Jahren, die da kommen werden.**

### INTELLIGENTE, NACHHALTIGE WEIHNACHTS-GESCHENKTIPPS AUS DER BIBLIOTHEK:

#### Weihnachtswundertüten

Es gibt wieder die allseits begehrten Weihnachts-Wundertüten für jedes Alter: sie enthalten ein neuerliches Buch, einen Entlehnungsgutschein, Lesezeichen u.v.m. – und mit viel Glück sogar das „Golden Ticket“: eine Jahreskarte der Stadtbücherei!



WEIHNACHTS-WUNDERTÜTEN (UNIKATE)



GUTSCHEIN FÜR JAHRESKARTE



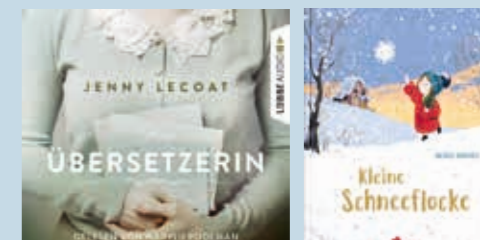
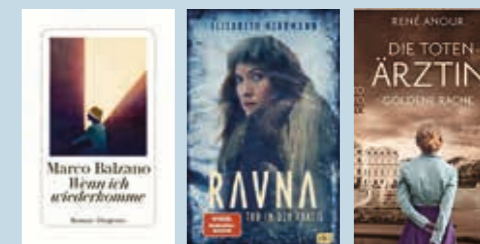
GESCHENK-SCHACHTEL

#### Öffnungszeiten der Stadtbücherei:

Mo 9.00–12.00 Uhr und 17.00–20.00 Uhr  
 Mi 16.00–19.00 Uhr, Fr 9.00–12.00 Uhr  
 und 15.00–18.00 Uhr

### WIE IMMER SORGEN WIR GERNE FÜR KULTURELLE WEIHNACHTSGEMÜTLICHKEIT:

Wohlfühlromane zum Entspannen, Belletristik zum Beflügeln, Krimis zum Abschalten, aber auch besondere Filme, Spiele, Tonies und wunderschöne Vorlese-, Bastel- oder Kochbücher, die zur Festgestaltung beitragen können.





## Sonn- und Feiertagsdienste – Ärzte Eferding

### Hausärztlicher Notdienst

JÄNNER	FEBRUAR	MÄRZ
01 Dr. Peter Himmelfreundpointner	05 Dr. Nesihe Sardest	05 Dr. Gruber & Dr. Gruber OG
02 Dr. Peter Himmelfreundpointner	06 Dr. Nesihe Sardest	06 Dr. Gruber & Dr. Gruber OG
06 Dr. Reinhard Aumayr	12 Dr. Peter Himmelfreundpointner	12 Dr. Günther Schustereder
08 Dr. Günther Schustereder	13 Dr. Peter Himmelfreundpointner	13 Dr. Günther Schustereder
09 Dr. Günther Schustereder	19 Dr. Herbert Hörtenhuber	19 Dr. Regina Arzt
15 Dr. Stephan Mitterhauser	20 Dr. Herbert Hörtenhuber	20 Dr. Regina Arzt
16 Dr. Stephan Mitterhauser	26 Dr. Stephan Mitterhauser	26 Dr. Stephan Mitterhauser
22 Dr. Voglsam Elke	27 Dr. Stephan Mitterhauser	27 Dr. Stephan Mitterhauser
23 Dr. Voglsam Elke		
29 Dr. Herbert Hörtenhuber		
30 Dr. Herbert Hörtenhuber		

Ordinationsdienst:

jeweils 9.00–12.00 Uhr und 16.00–17.00 Uhr.  
Außerhalb der Ordinationszeiten ist der Hausärztliche Notdienst unter der Tel.: 141 erreichbar!

Die telefonische Gesundheitsberatung „Wenn's weh tut! 1450“



### Kontaktadressen der Ärzte:

Dr. Gruber & Dr. Gruber OG	Stadtplatz 32, 4070 Eferding	Tel.: 07272/6329
Dr. Peter Himmelfreundpointner	Stroheim 29/3, 4074 Stroheim	Tel.: 07272/6400
Dr. Herbert Hörtenhuber	Alte Hauptstraße 1, 4072 Alkoven	Tel.: 07274/6424
Dr. Nesihe Sardest	Unterer Graben 4, 4070 Eferding	Tel.: 07272/4315
Dr. Elke Voglsam/Dr. Regina Arzt	Schmiedstraße 26, 4070 Eferding	Tel.: 07272/2336
Dr. Reinhard Aumayr	Alte Hauptstraße 25, 4072 Alkoven	Tel.: 07274/6325
Dr. Günther Schustereder	Aschacherstraße 1/11, 4081 Hartkirchen	Tel.: 0732/60 155
Dr. Stephan Mitterhauser	Ritzbergerstraße 38, 4082 Aschach a.d. Donau	Tel.: 07273/60154

## Dienstbereitschaft der Apotheken Alkoven / Eferding / Aschach / Feldkirchen

JÄNNER			FEBRUAR			MÄRZ		
Samstag	01		Dienstag	01		Dienstag	01	
Sonntag	02		Mittwoch	02		Mittwoch	02	
Montag	03		Donnerstag	03		Donnerstag	03	
Dienstag	04		Freitag	04		Freitag	04	
Mittwoch	05		Samstag	05		Samstag	05	
Donnerstag	06		Sonntag	06		Sonntag	06	
Freitag	07		Montag	07		Montag	07	
Samstag	08		Dienstag	08		Dienstag	08	
Sonntag	09		Mittwoch	09		Mittwoch	09	
Montag	10		Donnerstag	10		Donnerstag	10	
Dienstag	11		Freitag	11		Freitag	11	
Mittwoch	12		Samstag	12		Samstag	12	
Donnerstag	13		Sonntag	13		Sonntag	13	
Freitag	14		Montag	14		Montag	14	
Samstag	15		Dienstag	15		Dienstag	15	
Sonntag	16		Mittwoch	16		Mittwoch	16	
Montag	17		Donnerstag	17		Donnerstag	17	
Dienstag	18		Freitag	18		Freitag	18	
Mittwoch	19		Samstag	19		Samstag	19	
Donnerstag	20		Sonntag	20		Sonntag	20	
Freitag	21		Montag	21		Montag	21	
Samstag	22		Dienstag	22		Dienstag	22	
Sonntag	23		Mittwoch	23		Mittwoch	23	
Montag	24		Donnerstag	24		Donnerstag	24	
Dienstag	25		Freitag	25		Freitag	25	
Mittwoch	26		Samstag	26		Samstag	26	
Donnerstag	27		Sonntag	27		Sonntag	27	
Freitag	28		Montag	28		Montag	28	
Samstag	29					Dienstag	29	
Sonntag	30					Mittwoch	30	
Montag	31					Donnerstag	31	

Die Dienstbereitschaft der angeführten Apotheken beginnt wochentags nach Dienstschluss, samstags ab 17.00 Uhr und an Sonn- und Feiertagen ab 8.00 Uhr.

Bereitschaftsdienstzeiten:

- Stadtapotheke Eferding, Tel.: 07272/2217
- St. Hubertus-Apotheke Aschach Tel.: 07273/6304
- Nibelungen-Apotheke Alkoven Tel.: 07274/8920
- Christophorus Apotheke Eferding Tel.: 07272/76950
- Nibelungen-Apotheke Alkoven Tel.: 07274/8920 und Apotheke Feldkirchen Tel.: 07233/20555





# Restmüll-, Bio- und Altpapierentleerungsplan – 1. Halbjahr 2022

JÄNNER		
Samstag	01	
Sonntag	02	
Montag	03	
Dienstag	04	
Mittwoch	05	
Donnerstag	06	
Freitag	07	<b>2</b>
Samstag	08	
Sonntag	09	
Montag	10	
Dienstag	11	
Mittwoch	12	<b>BIO</b>
Donnerstag	13	
Freitag	14	
Samstag	15	
Sonntag	16	
Montag	17	
Dienstag	18	
Mittwoch	19	
Donnerstag	20	<b>2</b>
Freitag	21	
Samstag	22	
Sonntag	23	
Montag	24	
Dienstag	25	<b>AP GS</b>
Mittwoch	26	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	27	<b>4</b>
Freitag	28	
Samstag	29	
Sonntag	30	
Montag	31	

FEBRUAR		
Dienstag	01	
Mittwoch	02	
Donnerstag	03	<b>2</b>
Freitag	04	
Samstag	05	
Sonntag	06	
Montag	07	
Dienstag	08	
Mittwoch	09	<b>BIO</b>
Donnerstag	10	<b>6</b>
Freitag	11	
Samstag	12	
Sonntag	13	
Montag	14	
Dienstag	15	
Mittwoch	16	
Donnerstag	17	<b>2</b>
Freitag	18	
Samstag	19	
Sonntag	20	
Montag	21	
Dienstag	22	
Mittwoch	23	<b>BIO</b>
Donnerstag	24	<b>4</b>
Freitag	25	
Samstag	26	
Sonntag	27	
Montag	28	

MÄRZ		
Dienstag	01	
Mittwoch	02	
Donnerstag	03	<b>2</b>
Freitag	04	
Samstag	05	
Sonntag	06	
Montag	07	
Dienstag	08	<b>AP GS</b>
Mittwoch	09	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	10	
Freitag	11	
Samstag	12	
Sonntag	13	
Montag	14	
Dienstag	15	
Mittwoch	16	
Donnerstag	17	<b>2</b>
Freitag	18	
Samstag	19	
Sonntag	20	
Montag	21	
Dienstag	22	
Mittwoch	23	<b>BIO</b>
Donnerstag	24	<b>4 6</b>
Freitag	25	
Samstag	26	
Sonntag	27	
Montag	28	
Dienstag	29	
Mittwoch	30	
Donnerstag	31	<b>2</b>

Abfallbehälter und gelbe Säcke am ersten Abfuhrtag ab 05.30 Uhr bereitstellen!

APRIL		
Freitag	01	
Samstag	02	
Sonntag	03	
Montag	04	
Dienstag	05	
Mittwoch	06	<b>BIO</b>
Donnerstag	07	
Freitag	08	
Samstag	09	
Sonntag	10	
Montag	11	
Dienstag	12	
Mittwoch	13	<b>BIO</b>
Donnerstag	14	<b>2</b>
Freitag	15	
Samstag	16	
Sonntag	17	
Montag	18	
Dienstag	19	<b>AP</b>
Mittwoch	20	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	21	<b>4</b>
Freitag	22	
Samstag	23	
Sonntag	24	
Montag	25	
Dienstag	26	
Mittwoch	27	<b>BIO</b>
Donnerstag	28	<b>2</b>
Freitag	29	
Samstag	30	
Sonntag	31	

MAI		
Sonntag	01	
Montag	02	
Dienstag	03	
Mittwoch	04	<b>BIO</b>
Donnerstag	05	<b>6</b>
Freitag	06	
Samstag	07	
Sonntag	08	
Montag	09	
Dienstag	10	
Mittwoch	11	<b>BIO</b>
Donnerstag	12	<b>2</b>
Freitag	13	
Samstag	14	
Sonntag	15	
Montag	16	
Dienstag	17	
Mittwoch	18	<b>BIO</b>
Donnerstag	19	<b>4</b>
Freitag	20	
Samstag	21	
Sonntag	22	
Montag	23	
Dienstag	24	<b>BIO</b>
Mittwoch	25	
Donnerstag	26	
Freitag	27	<b>2</b>
Samstag	28	
Sonntag	29	
Montag	30	
Dienstag	31	<b>AP GS</b>

JUNI		
Mittwoch	01	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	02	
Freitag	03	
Samstag	04	
Sonntag	05	
Montag	06	
Dienstag	07	
Mittwoch	08	
Donnerstag	09	<b>BIO 2</b>
Freitag	10	
Samstag	11	
Sonntag	12	
Montag	13	
Dienstag	14	
Mittwoch	15	<b>BIO 4 6</b>
Donnerstag	16	
Freitag	17	
Samstag	18	
Sonntag	19	
Montag	20	
Dienstag	21	
Mittwoch	22	<b>BIO</b>
Donnerstag	23	<b>2</b>
Freitag	24	
Samstag	25	
Sonntag	26	
Montag	27	
Dienstag	28	
Mittwoch	29	<b>BIO</b>
Donnerstag	30	

Abfallbehälter und gelbe Säcke am ersten Abfuhrtag ab 05.30 Uhr bereitstellen!

- Zeichenerklärung:**
- 2** 2-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (roter Aufkleber)
  - 4** 4-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (grüner Aufkleber)
  - 6** 6-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (blauer Aufkleber)
  - BIO** BIO Biotonnenentleerung von KW 16 bis 44 wöchentlich, von KW 1 bis 15 und von KW 45-52 2-wöchentlich  
Reinigung der Biotonnen von 28. April bis 28. Oktober 2-wöchentlich
  - AP** 6-wöchentliche Altpapierentleerung, Dienstag und Mittwoch
  - GS** 6-wöchentliche Gelbe Sack Abholung, Generelle Sammeltage Dienstag und Mittwoch

- Zeichenerklärung:**
- 2** 2-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (roter Aufkleber)
  - 4** 4-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (grüner Aufkleber)
  - 6** 6-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (blauer Aufkleber)
  - BIO** BIO Biotonnenentleerung von KW 16 bis 44 wöchentlich, von KW 1 bis 15 und von KW 45-52 2-wöchentlich  
Reinigung der Biotonnen von 28. April bis 28. Oktober 2-wöchentlich
  - AP** 6-wöchentliche Altpapierentleerung, Dienstag und Mittwoch
  - GS** 6-wöchentliche Gelbe Sack Abholung, Generelle Sammeltage Dienstag und Mittwoch



# Restmüll-, Bio- und Altpapierentleerungsplan – 2. Halbjahr 2022

JULI		
Freitag	01	
Samstag	02	
Sonntag	03	
Montag	04	
Dienstag	05	
Mittwoch	06	<b>BIO</b>
Donnerstag	07	<b>2</b>
Freitag	08	
Samstag	09	
Sonntag	10	
Montag	11	
Dienstag	12	<b>AP GS</b>
Mittwoch	13	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	14	<b>4</b>
Freitag	15	
Samstag	16	
Sonntag	17	
Montag	18	
Dienstag	19	
Mittwoch	20	<b>BIO</b>
Donnerstag	21	<b>2</b>
Freitag	22	
Samstag	23	
Sonntag	24	
Montag	25	
Dienstag	26	
Mittwoch	27	<b>BIO</b>
Donnerstag	28	<b>6</b>
Freitag	29	
Samstag	30	
Sonntag	31	

AUGUST		
Montag	01	
Dienstag	02	
Mittwoch	03	<b>BIO</b>
Donnerstag	04	<b>2</b>
Freitag	05	
Samstag	06	
Sonntag	07	
Montag	08	
Dienstag	09	
Mittwoch	10	<b>BIO</b>
Donnerstag	11	<b>4</b>
Freitag	12	
Samstag	13	
Sonntag	14	
Montag	15	
Dienstag	16	
Mittwoch	17	
Donnerstag	18	<b>BIO 2</b>
Freitag	19	
Samstag	20	
Sonntag	21	
Montag	22	
Dienstag	23	<b>AP GS</b>
Mittwoch	24	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	25	
Freitag	26	
Samstag	27	
Sonntag	28	
Montag	29	
Dienstag	30	
Mittwoch	31	<b>BIO</b>

SEPTEMBER		
Donnerstag	01	<b>2</b>
Freitag	02	
Samstag	03	
Sonntag	04	
Montag	05	
Dienstag	06	
Mittwoch	07	<b>BIO</b>
Donnerstag	08	<b>4 6</b>
Freitag	09	
Samstag	10	
Sonntag	11	
Montag	12	
Dienstag	13	
Mittwoch	14	<b>BIO</b>
Donnerstag	15	<b>2</b>
Freitag	16	
Samstag	17	
Sonntag	18	
Montag	19	
Dienstag	20	
Mittwoch	21	<b>BIO</b>
Donnerstag	22	
Freitag	23	
Samstag	24	
Sonntag	25	
Montag	26	
Dienstag	27	
Mittwoch	28	<b>BIO</b>
Donnerstag	29	<b>2</b>
Freitag	30	

Abfallbehälter und gelbe Säcke am ersten Abfuhrtag ab 05.30 Uhr bereitstellen!

OKTOBER		
Samstag	01	
Sonntag	02	
Montag	03	
Dienstag	04	<b>AP GS</b>
Mittwoch	05	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	06	<b>4</b>
Freitag	07	
Samstag	08	
Sonntag	09	
Montag	10	
Dienstag	11	
Mittwoch	12	<b>BIO</b>
Donnerstag	13	<b>2</b>
Freitag	14	
Samstag	15	
Sonntag	16	
Montag	17	
Dienstag	18	
Mittwoch	19	<b>BIO</b>
Donnerstag	20	<b>6</b>
Freitag	21	
Samstag	22	
Sonntag	23	
Montag	24	
Dienstag	25	
Mittwoch	26	
Donnerstag	27	<b>BIO</b>
Freitag	28	<b>2</b>
Samstag	29	
Sonntag	30	
Montag	31	

NOVEMBER		
Dienstag	01	
Mittwoch	02	<b>BIO</b>
Donnerstag	03	<b>4</b>
Freitag	04	
Samstag	05	
Sonntag	06	
Montag	07	
Dienstag	08	
Mittwoch	09	
Donnerstag	10	<b>2</b>
Freitag	11	
Samstag	12	
Sonntag	13	
Montag	14	
Dienstag	15	<b>AP GS</b>
Mittwoch	16	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	17	
Freitag	18	
Samstag	19	
Sonntag	20	
Montag	21	
Dienstag	22	
Mittwoch	23	
Donnerstag	24	<b>2</b>
Freitag	25	
Samstag	26	
Sonntag	27	
Montag	28	
Dienstag	29	
Mittwoch	30	<b>BIO</b>

DEZEMBER		
Donnerstag	01	<b>4 6</b>
Freitag	02	
Samstag	03	
Sonntag	04	
Montag	05	
Dienstag	06	
Mittwoch	07	
Donnerstag	08	
Freitag	09	<b>2</b>
Samstag	10	
Sonntag	11	
Montag	12	
Dienstag	13	
Mittwoch	14	<b>BIO</b>
Donnerstag	15	
Freitag	16	
Samstag	17	
Sonntag	18	
Montag	19	
Dienstag	20	
Mittwoch	21	
Donnerstag	22	<b>2</b>
Freitag	23	
Samstag	24	
Sonntag	25	
Montag	26	
Dienstag	27	
Mittwoch	28	<b>BIO AP GS</b>
Donnerstag	29	<b>AP 4</b>
Freitag	30	
Samstag	31	

Abfallbehälter und gelbe Säcke am ersten Abfuhrtag ab 05.30 Uhr bereitstellen!

**Zeichenerklärung:**

- 2** 2-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (roter Aufkleber)
- 4** 4-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (grüner Aufkleber)
- 6** 6-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (blauer Aufkleber)
- BIO** BIO Biotonnenentleerung von KW 16 bis 44 wöchentlich, von KW 1 bis 15 und von KW 45-52 2-wöchentlich  
Reinigung der Biotonnen von 28. April bis 28. Oktober 2-wöchentlich
- AP** 6-wöchentliche Altpapierentleerung, Dienstag und Mittwoch
- GS** 6-wöchentliche Gelbe Sack Abholung, Generelle Sammeltage Dienstag und Mittwoch

**Zeichenerklärung:**

- 2** 2-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (roter Aufkleber)
- 4** 4-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (grüner Aufkleber)
- 6** 6-wöchentliche Mülltonnen- und Containerentleerung (blauer Aufkleber)
- BIO** BIO Biotonnenentleerung von KW 16 bis 44 wöchentlich, von KW 1 bis 15 und von KW 45-52 2-wöchentlich  
Reinigung der Biotonnen von 28. April bis 28. Oktober 2-wöchentlich
- AP** 6-wöchentliche Altpapierentleerung, Dienstag und Mittwoch
- GS** 6-wöchentliche Gelbe Sack Abholung, Generelle Sammeltage Dienstag und Mittwoch



## Information für die Eferdinger Bürger und Bürgerinnen

### Impf – und Testmöglichkeiten in Zusammenhang mit COVID-19 in der Nähe

#### IMPFUNGEN

Tagesaktuelle Impfmöglichkeiten in Impfzentren, und bei Pop-UP-Impfstrassen/Impfbus on Tour sind unter [www.oee-impft.at](http://www.oee-impft.at) zu finden.

Das Impfangebot wird immer an den Bedarf angepasst, daher immer aktuell nachschauen.

Möglichkeiten zur Impfung ohne Anmeldung sind ebenso auf [www.oee-impft.at](http://www.oee-impft.at) ersichtlich.



#### ADRESSE IMPFZENTRUM IN EFERDING

ehemaliges Polytechnikum Eferding  
Bräuhausstraße 1, 4070 Eferding

#### Hausärzte und Hausärztinnen bieten auch Impfmöglichkeiten an.

Fragen sie am besten den Arzt Ihres Vertrauens über die aktuellen Möglichkeiten.

Weitere Informationen über Möglichkeiten der Impfungen bei einem niedergelassenen Arzt sind auch unter <https://www.aekoee.at/patienten/covid-19-impfordinationen> zu finden.



#### PCR TESTS

##### IM TESTZENTRUM PARK&RIDE LILO

Lokalbahnstraße, 4070 Eferding

##### Öffnungszeiten: (derzeit)

Mo 08.00–12.30 Uhr und 13.00–17.00 Uhr  
Di 10.00–12.30 Uhr und 13.00–19.00 Uhr  
Mi 08.00–12.30 Uhr und 13.00–17.00 Uhr  
Do 10.00–12.30 Uhr und 13.00–19.00 Uhr  
Fr 08.00–12.30 Uhr und 13.00–17.00 Uhr  
Sa 08.00–12.30 Uhr und 13.00–17.00 Uhr  
So 08.00–12.30 Uhr und 13.00–17.00 Uhr

Zur besseren Koordination und um Wartezeiten zu vermeiden, wird um vorherige Anmeldung ersucht.

[www.oee.testet.at](http://www.oee.testet.at)



##### IN DER STADT-APOTHEKE

Stadtplatz 15, 4070 Eferding

##### Öffnungszeiten:

täglich 07.00–22.00 Uhr

##### Anmeldung:

Online <https://apotheken.oesterreich-testet.at/>  
oder über die kostenlose  
Rufnummer 0800/220330.



## Veranstaltungs- kalender Dezember 2021 – März 2022

#### SA, 18. DEZEMBER 2021

Adventspaziergang mit dem Nachtwächter  
T: 0676/7718185  
Stadtplatz, 15.00 Uhr

#### DO, 23. DEZEMBER 2021

Circle Singing für Erwachsene – kreatives  
Singen ohne Noten  
Anmeldung: [katharina.dengel@singingbird.at](mailto:katharina.dengel@singingbird.at)  
oder 0650438865  
Kreativ Zentrum Eferding

#### FR, 31. DEZEMBER 2021

Lasershow ins Jubiläumsjahr  
Stadtplatz, 00.00 Uhr

#### MI, 12. JÄNNER 2022

Immunstärkende Lebensmittel  
ConSenso, 19.00 Uhr

#### FR, 14. JÄNNER 2022

Tag der offenen Tür  
Mittelschule Eferding Nord, 14.00–16.00 Uhr

#### DI, 16. JÄNNER 2022

Eferdinger Kripperloas  
geführte Wanderung mit dem rauhachts-  
mandl; T: 0676/7718185  
Stadtplatz, 14.00 Uhr

#### SA, 22. JÄNNER 2022

Ball der Eferdinger  
wird auf Frühjahr verschoben  
Bräuhaus, 20.00 Uhr

#### SO, 30. JÄNNER 2022

Eferdinger Kripperloas  
geführte Wanderung mit dem wüden Jaga  
T: 0676/7718185  
Stadtplatz, 14.00 Uhr

#### DO, 27. JÄNNER 2022

MINT mit Pfeffer – Die große Illusion  
Stadtbücherei, 16.00–17.00 Uhr

#### DO, 27. JÄNNER 2022

Suppenküche  
ConSenso, 18.00–22.00 Uhr

#### FR, 5.–6. FEBRUAR 2022

Gauklerfest  
Bräuhaus, 20.00 Uhr

#### MO, 7. FEBRUAR 2022

Retroküche aus den 60ern  
ConSenso, 18.00–22.00 Uhr

#### DO, 17. FEBRUAR 2022

MINT mit Pfeffer – Schlau in die Zukunft  
Stadtbücherei, 16.00–17.00 Uhr

#### DO, 25. FEBRUAR 2022

Vegan für Neugierige  
ConSenso, 18.00–22.00 Uhr

#### SO, 27. FEBRUAR 2022

Landesnarrenumzug

#### DO, 3.–13. MÄRZ 2022

Prima La Musica  
LMS, Bräuhaus

#### DO, 10. MÄRZ 2022

Kabarett Addnfahrer  
Bräuhaus, 19.30 Uhr

#### FR, 18. MÄRZ 2022

Petutschnig Hons  
Bräuhaus, 19.30 Uhr

#### FR, 25. MÄRZ BIS 10. APRIL 2022

Ef. Theaterkistl  
Bräuhaus

Die angeführten Veranstaltungen,  
finden vorbehaltlich der  
CORONA-Maßnahmen statt.



800 Jahre



Hals  
über Kopf  
für  
Eferding